



Schweizer Banken – PostFinance – Resolution

Resolution des Auslandschweizerrates

Im Namen unserer 732'000 Auslandschweizer unterbreiten wir eine Resolution, welche den Bund auffordert, der PostFinance folgendes aufzutragen:

Der Bund beauftragt die PostFinance, den im Ausland lebenden Schweizern die Eröffnung und den Unterhalt von:

1. Girokonten und Sparkonten zu ermöglichen
2. Konten zur Altersvorsorge (3. Säule) zu ermöglichen
3. Konten zur Ausbildungsvorsorge zu ermöglichen
4. Konten für in der Schweiz erarbeitete und erworbene Erbschaftsgelder zu ermöglichen
5. Hypothekar- / Baukreditkonten für Liegenschaften in der Schweiz ermöglichen

Voraussetzung ist die ausgewiesene Versteuerung der Vermögenswerte am Wohnsitz des Kontoinhabers.

(durch den Auslandschweizerrat in Aarau am 15. August 2014 angenommen)

Résolution du Conseil des Suisses de l'étranger

Au nom des 732'000 Suisses de l'étranger, nous vous soumettons une résolution qui demande à la Confédération de charger Postfinance de ce qui suit :

La Confédération charge Postfinance, de permettre aux Suisses de l'étranger d'ouvrir et de maintenir les relations bancaires suivantes :

1. Comptes courants et d'épargne
2. Comptes pour la prévoyance (3^{ème} pilier)
3. Comptes pour la prévoyance en matière de formation
4. Comptes pour les capitaux issus de successions acquis et réalisés en Suisse
5. Hypothèques et crédits immobiliers pour des immeubles situés en Suisse

A condition que ceux-ci soient déclarés dans le pays de résidence du titulaire du compte.

(adopté par le Conseil des Suisses de l'étranger à Aarau le 15 août 2014)